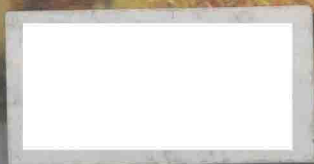


گۈلباھار ئەخمەت

كۆك بۇلاق



مىللەتلەر نەشرىياتى
بېيجىڭ

گۈلباھار ئەخمەت

گۈلباھار ئەخمەت

(رومان)

مىللەتلەر نەشرىياتى

تەكلىپلىك تەھرىر : ئەركىن نۇر
مەسئۇل مۇھەررىرلەر :
مەسئۇل كوررېكتور : ئايتىللا ھەبىبۇللا
مۇھەممەتجان ھەسەن

گۈلباھار ئاخمەت

كۆك بۇلاق

(رومان)

نەشر قىلغۇچى : مىللەتلەر نەشرىياتى
ئادرېسى : بېيجىڭ شەھىرى خېيىڭلى شىمالىي كوچا 14 - قورۇ
پوچتا نومۇرى : 100013
تېلېفون نومۇرى : 010-6429086
ساتقۇچى : جايلاردىكى شىنخۇا كىتابخانىلىرى
باسقۇچى : بېيجىڭ دىشىن باسما زاۋۇتى
نەشرى : 2013-يىلى 6-ئايدا 1-قېتىم نەشر قىلىندى
بېسىلىشى : 2013-يىلى 6-ئايدا بېيجىڭدا 1-قېتىم بېسىلدى
ئۆلچىمى : 1230×880 م.م 32 كەسەم
باسما تاۋىقى : 11.25
باھاسى : 28.00 يۈەن

ISBN 978-7-105-12723-8/I • 2424 (维 361)

特约编辑 : 艾尔肯·努尔
责任编辑 : 阿依吐拉·艾比布力
责任校对 : 买买提江·艾山

图书在版编目(CIP)数据

清泉: 维吾尔文 / 古丽巴哈尔·艾合麦提著. --
北京: 民族出版社, 2013.5

ISBN 978-7-105-12723-8

I. ①清... II. ①古... III. ①长篇小说—中国—当代—维吾尔语(中国少数民族语言) IV. ①I247.5

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第077121号

出版发行: 民族出版社 <http://www.mzcbs.com>
社址: 北京市和平里北街14号 邮编: 100013
电话: 010-64290862 (维文室)
印刷: 北京市迪鑫印刷厂
版次: 2013年6月第1版 2013年6月第1次印刷
开本: 880×1230毫米 32开
印张: 11.25
定 价: 28.00元

ISBN 978-7-105-12723-8/I·2424 (维361)

مۇندەرىجە

1	بىرىنچى باب
8	ئىككىنچى باب
18	ئۈچىنچى باب
29	تۆتىنچى باب
45	بەشىنچى باب
59	ئالتىنچى باب
72	يەتتىنچى باب
82	سەككىزىنچى باب
94	توققۇزىنچى باب
109	ئونىنچى باب
127	ئون بىرىنچى باب
147	ئون ئىككىنچى باب
178	ئون ئۈچىنچى باب
194	ئون تۆتىنچى باب
221	ئون بەشىنچى باب
251	ئون ئالتىنچى باب
319	ئون يەتتىنچى باب
343	ئون سەككىزىنچى باب
352	خاتىمە

بىرىنچى باب

كۈل رەڭ ئاسماننىڭ سۈرى باسقىنىدا، زېمىننىڭ قەھرى تۇتقاندەك ھېلىلا تېخى يوپيورۇق ئاسمان تۇيۇقسىز قارىداپ گو - ياكى غايەت زور غالىب كۈچ كائىناتنى كۆيدۈرۈپ ئىس - تۈتەككە تولدۇرۇۋەتكەندەك، جىمجىت، سىرلىق، ۋەھىملىك تۈس ئالدى. نىھايەت، پاتاي دەپ قالغان قىزغۇچ قۇياش ئىنسان روھىنىڭ يۇمىلاق خەرىتىسىدەك قىزاردى.

سەئىدە قىزىل كۆڭلىكىنى تولىمۇ ياخشى كۆرەتتى، ئۇ بۇ ئوتقاشتەك كۆڭلىكىنى ئۇچىسىدىن سالماي كىيىۋالاتتى. تولىمۇ كەڭ ھەم ئۇزۇن تىكىلگەن بۇ كۆڭلەكنىڭ پەشلىرىگە، يەڭلىرىگە ئۇششاق قارا رەڭلىك گۈللەر كەشتىلەنگەندى.

سەئىدە تولىمۇ چىرايلىق ھەم يۇمران چوڭ بولدى. ئۇنىڭ ئاشۇ گۈزەللىكى خۇددى بىر سىردەك، ئاجايىپ ئۆزگىچە ئىدىكى، باشقىلارغا ئەسلا ئوخشىمايتتى. قېلىن ئورالغان كىتابلارنى كۆ - تۈرۈپ ماڭغان سەئىدەنىڭ سەل - پەل ئېسىلىپ، قىزىرىپ قالغان يۈزىدىن، بۇ كىتابلارنىڭ خېلىلا ئېغىر ئىكەنلىكى چىقىپ تۇراتتى. ئۇ بوخچىسىنى بىردەم مەيدىسىگە تېڭىپ كۆتۈرسە، بىردەم قولتۇقىغا قىسىۋالاتتى.

ئۇچىسىغا قاپقارا ئۇزۇن كۆڭلەك كىيىۋالغان، ئاتىمىش ياشلارنىڭ قارىسىنى ئالغان موماي نەچچە يېرى تېشىلىپ كەتكەن زىغىر رەڭ تاغارنى ئۆشنىسىگە ئارتىۋالغان بولۇپ، تاغارنى پات - پات ئۈستىگە لىككىدە كۆتۈرۈپ قويۇپ ئاستا ئالغا ئىلگىرىلەيتتى. ئۇنىڭ كۆزلىرى ياشاڭغىراپ قالغانىدى.

يانمۇيان مېڭىپ كېتىۋاتقان بۇ ئىككىيلەن بىر - بىرىگە گەپ - سۆزمۇ قىلىشمىدى. سەئىدە ئۇزۇن كىرىپكىلىك كۆزلىرىدە -



نى ئاسمانغا تىكتى.

پاتاي دەپ قالغان قىزغۇچ قۇياش ئىچىدىن يۈگۈرۈپ چى-
قىشقا تەمىشلىۋاتقان، ئەمما چىقالمايۋاتقان بىر كۈل رەڭ ئۆچكىد-
نىڭ سېماسى كۆرۈنگەندەك بولدى - دە، قوشۇمىسىنى چىڭ تۈ-
رۈپ، قىزغۇچ شارغا — پاتاي دەپ قالغان قۇياشقا قايتىدىن سەپ-
سالدى. ئۇ كۆزىنى چىمچىقلاقتىنچە بىر ئەمەس، سان - ساناق-
سىز كۈل رەڭ ئۆچكىلەرنىڭ شار سىرتىغا قاراپ چىپىۋاتقانلىقىد-
نى كۆردى. كۆزىدە قىزىللىق قېتىپ قالغاندەك، كۆز ئالدى قى-
زىل بىر دۇنياغا ئايلىنىپ، ئۇنىڭغا ھەممە نەرسە قىزىل كۆرۈ-
نىۋاتاتتى.

تۈيۈقسىز پاراسلىغان ئاۋاز ئاڭلىنىپ، ئۇنىڭ چېچىغا
«گۈپىدە» ئوت كەتكەندەك بولۇپ، قاتتىق سىلكىنىپ كەتتى. ئۇ
كۆزىنى چىڭ يۇمۇۋېلىپ قايتا ئاچتى، كۆز ئالدىدا قارا ھەم كۈل
رەڭ بۇلۇتلار لەيلەپ يۈرەتتى. ئۇ ئەندىكىكىچە بىر قولىدا بېشىد-
نى قاماللىدى. قىزىل شارپىسى يوق بولۇپ، قولىغا يۇمشاق
چاچلار ئۇرۇلدى. ئۇ بوينىنى سىلىدى، يەرگە قارىدى، شارپا كۆ-
رۈنمەيتتى. ئېسىنى بىلگەندىن بېرى چاچلىرى مۇنداق يەلپۈنۈپ،
ئۇچۇپ باققان ئەمەس، بۇ تۇنجى قېتىمى ئىدى. سەئىدەنىڭ چا-
ناقلىرىغا تامچىلار چېكىلدى. ئۇ ياش بىلەن يالتىراپ، تېخىمۇ
پارقىراپ كەتكەن كۆزلىرىنى بوشلۇققا تىكتى. ئۆزىدىن نەچچە
ھەسسە ئېگىز بىر قىزنىڭ ئۆزىگە كۈلۈپ، تىكىلىپ تۇرغىنىنى
كۆرۈپ كەينىگە داچىدى. قىز بارغانسېرى كىچىكلەپ سەئىدەچىد-
لىك بولدى. ئۇ سەئىدەدىن كۆزىنى ئۈزمەي، ئۇنىڭغا قانداقتۇر
بىرخىل چۈشىنىكسىز نەزەردە تىكىلگەندى. سەئىدە قورققىنىد-
دىن چىرقىرىۋەتتى، ئەمما ئاۋازى چىقمىدى. قىز ئۇنىڭ كۆز
ئالدىدا پىرقىرايتتى، گاھ ئېگىزگە ئۇچاتتى، گاھ پەسكە شۇڭ-
غۇيتتى. سەئىدە ئۆزىگە ئوخشاش قىزىل ئوتقاشتەك كۆڭلەك
كىيگەن، تەنلىرىدىن خۇشبۇي ھىد تارقىلىۋاتقان، ئۇزۇن بۇدۇر
چاچلىرى يەر تامان سۆرۈلۈپ قالغان... ئاجايىپ سېھىرلىك بۇ



گۈزەل قىزغا قاراپ، ئۇنىڭ زادى قانداق مەنىدىكى مەۋجۇتلۇق ئىكەنلىكىنى بىلەلمەي قالدى.

شۇ چاغدا سەئىدەنىڭ كۆز ئالدىدىن غىل - پال بىر نەرسە ئۆتكەندەك بولۇپ، بېشىنى سىلكىدى، ئۇنىڭ كۆز ئالدىدا ئاپئاق لىباس كىيگەن، ئاپئاق ساقىلى يۈزىنى سەل - پەل سوزۇنچاق كۆرسىتىۋاتقان، چوڭقۇر كۆزلىرىدىن ئاجايىپ بىر نۇر بالقىۋاتقان بوۋىسى كۆرۈنگەندەك بولدى.

سەئىدەنىڭ چىرايى سارغىيىپ، بەدەنلىرى جالاقشىپ تەت - رىدى. كۆز ئالدى قاراڭغۇلىشىپ، كۆزىگە بىر قاپقارا پەردە تارتى - لىپ قالغاندەك ھېچنېمىنى كۆرەلمىدى. ئۇ چوڭقۇر بىر تىنىۋەت - كەندىن كېيىن كۆزىنى ئاچتى. ئۇنىڭ دەقىقە ئىچىدىكى بەدىنى كۆيۈشۈۋاتقاندەك، ھەتتا كۈلگە ئايلىنىپ كەتكەندەك، بەدەنلىرى ئېرىپ يوقاپ كېتىۋاتقاندەك، گۆشلىرى پىزىلداپ كۆيۈپ، قانل - رى ۋاراقشىپ قايىناپ، تومۇرلىرىدىن ئېتىلىپ چىققاندەك... شولۇق سېزىملىرى نەلەرگىدۇر غايىب بولۇپ، ئازراقمۇ ئىزناسى قالمىغاندەك ئەركىن ھەم يەڭگىل بولۇپ قالدى. ئەمما، ئانىسى تىكىپ بەرگەن، بوۋىسى تۇنجى قېتىم ئۆز قولى بىلەن چىگىپ قويغان رومالى يوقاپ كەتكەندى. بۇنىڭ بىلەن ئۇنىڭغا گۇيا ئۇ - نىڭ بېشىمۇ تەڭ يوقاپ كەتكەندەك، ھەممە يېرى ئېچىلىپ قال - غاندەك تۇيۇلدى. «غىچ» قىلغان ئاۋاز بىلەن ئۇنىڭ مەيدىسى سۇ - نۇپ كەتكەندەك ئاغرىدى. ئىككى كۆكرىكىنىڭ ئوتتۇرىسى قاتتىق بىر زىڭىلداپ توختاپ قالدى. ئۇ تۇتۇپ باقماقچى بولۇپ، قولىنى كۆتۈردى - يۇ، مەيدىسى تۈز سىزىق بويىچە يېرىلىپ، بىر ئېرىق - چە ھاسىل بولۇپ قالغاندەك ھېس قىلىپ، تۇتۇپ بېقىشقا جۈرئەت قىلالمىدى.

بۇنىڭ قانداق ئىشلارنىڭ بېشارىتى ئىكەنلىكىنى بىلمەكچە - دەك شۈبھە بىلەن ئۇياق - بۇياققا قاراۋاتقان سەئىدە مومىسىنىڭ ئىزىدا توختاپ قالغىنىنى كۆرۈپ ئەندىكىپ كەتتى. مومىسىنىڭ بېشىدىكى رومىلىنى سوراپ قېلىشىدىن قورقۇپ، ئىزىدا تېپىر -

لىدى. موماي نەۋرىسىگە قاراپ، سولغۇن چىرايىغا كۈلكە يۈگۈرتە-
تى - دە، تاغارنى يەرگە قويۇپ، لېچىكىنى قايتىدىن ئوڭشاپ،
قاراڭغۇلىشىپ كەتكەن ئاسمانغا شۇنداقلا بىر قارۋەتكەندىن كې-
يىن سەئىدەگە:

— سەئىدە، قورسىقىڭ ئاچتىمۇ؟ بەكلا كەچ كىرىپ كەتتى،
ئازراق بىر نەرسە يەۋالايلى، — دېدى.

— ھىم...

— بۈگۈن كېچە مۇشۇ يەردە ئۇخلاپ، ئەتە داۋامىنى ماڭار-
مىز، ئەگەر خەيرلىك بولساق...

سەئىدە مومىسىنىڭ ئۆزىگە گەپ قىلىۋېتىپمۇ بېشىغا سەپ-
سالمىغىنىغا بىردە ھەيران بولسا، بىردە ئازراق خۇشمۇ بولۇپ
قالدى. مومىسىنىڭ بىلىپ قېلىشىدىن ئەنسىرەپ، ئۇنىڭ دىققەت-
تىنى تارتماسلىق ئۈچۈن گەپ قىلمىدى.

ئەتراپتا بىرەر جانلىق كۆرۈنمەيتتى. موماي ئەتراپقا ئىت-
تىك - ئىتتىك قاراپ، بىرەر تۈپ دەرەخ چاغلىق پاناھ جاي ئىز-
دىدى. شۇ دەققىدە سەئىدەنىڭ كۆزىگە كۈن پېتىش تەرەپتىن
غۇۋا چەمبەرسىمان غوللۇق ئوت كۆرۈندى ۋە ئۇن - تىنسىز شۇ
تەرەپكە قاراپ ماڭدى. موماي نەۋرىسىگە ئەگىشىپ، يەنە تاغارنى
ئۆشنىسىگە ئارتتى. ھەئە، سەئىدەنىڭ كۆرگىنى جاڭگالدا ئۆس-
دىغان بىرخىل «كۆۋرۈك» دەپ ئاتىلىدىغان ئۆسۈملۈك ئىدى. ئۇ-
نى ئۆسۈملۈك دېگەندىن كۆرە، دەرەخ دېيىشكىمۇ بولاتتى. ئىشقىد-
لىپ ئۇ بىرخىل يېشىل ھاياتلىق ئىدى.

موماي خۇددى بۇ يېشىل ھاياتلىق ئۇلارغا ھەمراھ بولىدۇ-
غاندەك خاتىرجەم ھېسلازغا چۆمدى. ئۇ تاغارنى ئاستا يەرگە قو-
يۇپ، ئىچىدىكى نەرسىلەرنى تارتقۇچلاپ كونا بىر جۇۋىنى قولىغا
ئالدى ۋە ئۇدۇل سەئىدەنىڭ يېنىغا كېلىپ ئاستىغا سېلىپ قويدى.
سەئىدەمۇ ئۇن - تىنسىز ئۇنىڭدا ئولتۇردى، ئۇنىڭ يۈرىكى
دەككە - دۈككىدە پەسكە تارتىلىۋاتقاندەك بولدى.

— ئادەم دېگەن دەرەخ ئەمەس، يازدا ياشىرىمەن، قىشتا غازالڭ



بولۇپ تۆكۈلمەن، بىراۋلار يوپۇرمىقىمغا دەسسەمدۇ، ئۈستۈمگە چىقىپ ئوينامدۇ، قۇشلار ئۇۋا ياسامدۇ، قۇرت يەپ كاۋاك قىلام-دۇ، بەربىر دەيدىغان، ياكى ھايۋانمۇ ئەمەس. يەپ چىقىرىپ، ھايا-تى تامام بولسا ئۆلۈپلا تۈگەيدىغان... بىز ئادەم بالىلىرى تولىمۇ ئۇلۇغ نەسىلىمىز! ئەقىل بىلەن ئالاھىدە مەۋجۇتمىزكى، جىمى كا-ئىناتتا بىزنىڭ ھاياتلىق كۈرىشىمىزلا بار. شۇڭا بۇ قاتتىق ناننى چىشلەپ ئولتۇرۇپتىمىز. بۇمۇ بىر كۈرەش، ياشاش ئۈچۈن قىلد-نىۋاتقان كۈرەش! قانداق دېدىم؟ ئالە، يېگىن...

سەئىدە مومىسىنىڭ پاساھەتلىك سۆزلىرىنى ئاڭلاپ، كۆپنى چۈشىنىپ كەلگەندى. شۇڭا ئۇ ئارتۇقچە ھاياجانلىنىپ كەتمەس-تىن، مومىسىنىڭ قولىدىكى تەمدىن كەتكەن قاتتىق نان پارچى-سىنى گەپ - سۆزسىز قولىغا ئالدى.

«بۇرۇنقى زاماندا جىمى جاھاندا ئاچلىق، سۇ قەھەتچىلىكى بولغاندا، 91 ئادەملىك بىر جەمەت كۈن يېتىشتىن كۈن چىقىشقا تىرىكچىلىك ئۈچۈن يول ئاپتۇ. بۇلار بىر تۇغقان ئاكا - ئىنى، ئاچا - سىڭىللار بولۇپ، ئاتا - ئانىسى ئاچلىقتىن ئۆلۈم گىردا-بىغا بېرىپ قاپتۇ. ئاتا جان ئۈزۈش ئالدىدا بالىلىرىغا: «كۈن پاتار-نىڭ زېمىنىدا ئۇزۇن ھايات كەچۈردۈق، ھالا بۈگۈنكى كۈندە ئىك-كىمىزگە قازا يېتىپ تۇرۇپتۇ. كۆچۈڭلار! كۈن چىقىش تەرەپكە ئالدىڭلارنى قىلىڭلار! قەيەردە خورما چاغلىق ئېغىزغا سالغۇدەك نەرسە بولسا، نېسىۋەڭلار شۇ يەرگە تۆكۈلگەن. ئاسان تۆرەلمە-دىڭلار، ئاسان ياشىيالىمىسلەر! يولغا چىقىڭلار، خەيرىيەت ئىچىدە بولغايىسلەر!» دەپ نەسىھەت قىلىپ جان ئۈزۈپتۇ. بۇ قېرىنداشلار ئۆزىنىڭ ئاچ ئىكەنلىكىنى قەتئىي ئېسىگە ئالماسلىققا تىرىشىپ يولىنى داۋام قىلىپتۇ.

ئۇلار ئىككى كۈن يول يۈرۈپ، بىر يۇلغۇن دەرىخىنىڭ يې-نىغا كەلگەندە، ئىككى دانە قوناق نېنىنىڭ دەرەخ قوۋزىقى ئاس-تىدىن كۆرۈنۈپ تۇرغانلىقىنى كۆرۈپتۇ. بالىنىڭ كەنجىسى ناننى قولغا ئالغاندا قۇرت يەپ ئۆتمىتۈشۈك بولۇپ كەتكەن نان



پارچە - پارچە بولۇپ ئۇۋۇلۇپ يەرگە چۈشۈپتۇ. كەنجى ئوغۇل چوڭ ئاكىسىغا بۇ ئەھۋالنى ئېيتقاندا ئاكا ئۇزۇن سۈكۈت قىلىپ تۇرۇپ كېتىپتۇ. ئۇ ھەممە قېرىنداشلىرىنى يىغىپ مۇنداق دەپ- تۇ: «ئېھ قېرىنداشلىرىم، ئاتام بىزگە، خورما چاغلىق ئېغىزغا سالغۇدەك نەرسە بولسا، شۇ يەرگە ئورۇنلىشىڭلار دېگەن، بىز مۇ- شۇ يۇلغۇن دەرىخى ئەتراپىغا ماكان تۇتايلى، ئەمما ھەممىمىز بىر - بىرىمىزدىن ئايرىلىشىمىز كېرەك. ناننىڭ ئۇۋۇلۇپ پار- چىلانغىنى ئايرىلىشىمىزنىڭ بېشارىتى. بۇ يۇلغۇن دەرىخى يېنىدا كەنجى ئىنىمىز قالسۇن. مەن ھەممىڭلارنى مانا مۇشۇنداق خورما چاغلىق نەرسە بار يەرگە بىردىن - بىردىن تاشلاپ ماڭمەن. ئاتا - ئانىمىز رازى بولسۇن، دەپ كەنجى ئىنىمىزغا قىيمىغان ھالدا باشقا ئىنىلىرىنى باشلاپ يولنى داۋام قىلىپتۇ. بۇ كەنجى بالا ئەمدىلا ئون بىر ياشقا كىرگەن بولۇپ، تېخى ئەقىلگە تولمى- غانكەن. بالا نېمە قىلارنى بىلمەي ئەتراپقا ندا قىلىپ قارايتۇ. شۇئان يۇلغۇننىڭ ئۇچى پەسكە قايرىلىپ بىر سايە چۈشۈپتۇ. ئۇ تۇرۇۋاتقان قۇملۇق بىردىنلا كۆلگە ئايلىنىپ، بالا سۇ يۈزىدە تىز- لىرىنى پۈكلەپ ئولتۇرۇپ قاپتۇ. قىرغاققا بىر ئاق خەسنى كۆ- رۈپ، سۇ يۈزىدە گويا يەر يۈزىدە ماڭغاندەك بىمالال مېڭىپ، ئاق خەسنى قولغا ئېلىپ قارسا، ئۇ ئەسلىدە بىر ئاق لىباس ئى- كەن، بالا كىيىملىرىنى يېشىپ كۆلگە ئۆزىنى تاشلاپتۇ. پاكلى- نىپ، ئاق لىباسنى ئۇچىسىغا كىيىپتۇ...»

— سەئىدە، نېمىگە ھاڭۋېقىپ تۇرسەن؟

— ھە... مەن... بۇ...

موماي تەرلەپ چاچلىرى پېشانىسىگە چاپلىشىپ قالغان سە - ئىدەگە قاراپ ھەيران بولدى.

— بوۋام ئېيتىپ بەرگەن بىر رىۋايەت ئېسىمگە كېلىپ

قالدى...

موماي سەئىدەنىڭ پېشانىسىنى سىلاپ باقماقچى بولۇپ قو - لىنى ئاپاردى - يۇ، چۆچۈيدىغان مېجەزنى ئوبدان بىلگەچكە



گەپ - سۆز قىلماي قولنى تارتىۋالدى. سەئىدە چۆچەكنىڭ ئا -
خىرىنى ئېسىگە ئالالمىدى. مومسىدىن سوراڭىنى ئويلىدى - يۇ،
ئەمما يەنە يېتىۋالغۇسى كېلىپ، سوراڭىنى يالتايدى. چۆچەكنى
ئۇنتۇپ كەتكۈسى كەلدى. ئېغىزىنىمۇ، كۆكرەك قەپسىنىمۇ
تولدۇرۇپ تىنىۋالغۇسى، بۇ قاراڭغۇلۇققا سىڭىپ كەتكۈسى كەل-
دى.

— موما، بەك ھېرىپ كەتتىم، مەن ياتاي...
ئۇ يەڭگىل پۇشۇلداپ ئۈستىگە يېپىپ قويغان كونا جۇۋىنى
تارتتى. جۇۋا ئۇنىڭ ئۈزۈن ئۈستىخانلىرىنى ئىچىگە سىغدۇردى.
ئۇ ئىللىپ قالغاندەك ھۇزۇرلۇق بىر خىل تۇيغۇدا ئۇيقۇغا كەتتى.
موماي سەئىدەگە بىردەم قاراپ ئولتۇردى. كۆز چاناقلىرىدى-
كى ياشلىرىنى سۈرتىۋېتىپ، داق يەردە يېتىپلا ئۇيقۇغا كەتتى.
سەئىدەنىڭ ئىللىق، ئاراملىق تۇيغۇلىرى بىلەن موماينىڭ تى-
رەۋاتقان بىئاراملىق ۋە ئازابلىق تۇيغۇلىرى قوشۇلۇپ، بۇ جىم-
جىت جاڭگالدىكى بىر مەنىنى ھاسىل قىلدى.
جاڭگاللىق پاتماقتا، سۈكۈت ئىچىگە شۇڭغۇماقتا. يورۇقلۇق
قاراڭغۇلۇققا شۇڭغۇغاندەك. جان تەنگە شۇڭغۇغاندەك...



ئىككىنچى باب

— سەن بەك گۈزەل، ئەمما سەن مەندەك ياسىنىشىنى بىل-

مەيسەن!

سەئىدەنىڭ كۆز ئالدىدا ئۆزىگە ئوخشاش قىزىل كۆڭلەك كىيگەن، ئاپئاق پاچاقلىرى، بويۇنلىرى جۇلالىنىپ تۇرغان، قو-
غۇر بۇدۇر چاچلىرى يەلكىسىدە تاشلىنىپ تۇرغان تەڭداشسىز
بىر گۈزەل قىز ئۇنىڭغا گەپ قىلىۋاتاتتى.

— سىز ئاجايىپ گۈزەل ئىكەنسىز، بىراق سىزنىڭ رومى-
لىڭىز يوقمۇ؟ پاقالچىڭىز بېلىقتەك... بولمىسا، مۇنۇ خەسىدە
يۈگۈڭىلىڭ.

سەئىدە بىر ئاق خەسىنى قىزغا سۇنمۇۋېدى، قىز سەئىدەنى
قاتتىق ئىتتىرىۋەتتى ۋە قاقاھلاپ كۈلگىنىچە يىقىلىپ قوپال-
مايۋاتقان سەئىدەنىڭ كۆڭلىكىنى تارتىپ سالدۇرۇۋەتتى. سەئىدە
چىرقىراپ، تېپىرلىدى. ئۇ گۈزەل نازىنىن ئۇلۇغ بىر پارچە ئوت-
تەك ئۇنىڭ بەدىنىنى ھەر تۇتقاندا قاتتىق چېقىپ ئازابلايتتى. ئۇ
توختىماستىن سەئىدەنىڭ كىيىملىرىنى تارتاتتى. سەئىدە توسات-
تىن ئۇنىڭ چېچىنى چىڭ قاماللىۋېدى، ئۇ ئەنسىز بىر چىرقىراپ
يوقاپ كەتتى. سەئىدە كۆڭلىكىنى تاپالماي ئۇن سېلىپ ھۆركە-
رەپ يىغلىدى...

سەئىدە كۆزىنى ئېچىپ، ئۆزىنىڭ بىر تۆشۈك جۇۋا ئىچىدە
ياتقىنىنى كۆرۈپ، «ئۇھ...» دېدى. سول كۆكسىنى بېسىپ تۇرغان
قولنى تېز ئاجرىتىۋالدى. ئۇ كۆكرىكىنىڭ قاپ ئوتتۇرىسىدىكى
سۆڭىكى ئاغرىۋاتقاندا ھېس قىلىپ، تۇتۇپ باقماقچى بولۇپ،
ئوڭ قولنى يۇقىرىغا سوزۇشىغا مومىسى شاراقشىپ ئۇرۇلدى.
ئۇ ئەندىكىپ قولنى يەنە پەسكە چۈشۈرۈۋالدى، ئۇنىڭ ئۇيقۇسى

قېچىپ، چۈشىدىكى قىزنى خىيال قىلىشقا باشلىدى. ئۇ شۇئان بېشىدىكى رومىلىنى ئۇچۇرۇپ كەتكەن ھېلىقى كىچىكلىيەلەيدە. خان قىزىل كۆڭلەكلىك قىزنىڭ دەل چۈشىدە كۆرگەن قىز ئىدە. كەنلىكىنى بىلدى.

سەئىدە ئورنىدىن تۇرۇپ كىتاب تېڭىلغان سۆسۈن رەڭ رو- مىلىنى ئېلىپ بېشىغا چىڭدى. كىتابلارنى تاغارنىڭ ئىچىدىكى باشقا لاتىغا ئوراپ قويۇپ، خاتىرجەم بولغاندەك چىرايغا يەتتى. تەبەسسۇم ئېلىپ، ئورنىغا كېلىپ ياتتى.

«ئەي سىرلىق دۇنيا، قىسمەتلىرىڭ نېمىدېگەن ئۇلۇغ، ئاس- مىنىڭ نېمىدېگەن چەكسىز، تۇپرىقىڭ نېمىدېگەن كەڭرى، سۇ- لىرىڭ نېمىدېگەن بىپايان، ئادەملىرىڭ نېمىدېگەن مۆجىزىدە- لىك...»

ئۇنىڭ خىياللىرى نەلەرگىدۇر بېرىپ توختاپ قالدى، خۇددى چۈشىگە قوشۇلۇپ كەتكەندەك. ئۇ يەنە ئۇخلاپ قالدى.

— بالام، مەيدەڭگە قارا، ئېچىلىپ قاپتۇ.

— ئانا! نەگە كەتتىڭىز؟ نېمىشقا يالغۇزلا كەتتىڭىز؟ مېنى تاشلاپ كەتتىڭىزمۇ؟ مېنى كۆرگىڭىز كەلمدىمۇ؟ — يىغلام- سىرايتتى سەئىدە.

— مەيدەڭگە مۇشتلاپ تۇر!

— ئانا، سىز تېخىمۇ چىرايلىق بولۇپ كېتىپسىز...

— سەنمۇ چىرايلىق. بىز چىرايلىقتىن تۇغۇلىمىز، چىراي- لىق تۇغىمىز، بالام!

— ئانا! ئانا...

سەئىدە يەنە چۈش كۆرگەندى، ئۇنىڭ تۇۋلىشىدىن ئويغىدە- نىپ كەتكەن موماي نەۋرىسىگە قارىدى:

— سەئىدە، نېمە بولدۇڭ؟ چۈش كۆرۈپسەنمۇ نېمە؟

— ئانامنى چۈشەپ قالدىم، موما. ئۇنىڭ پۈتۈن تۇرقى شۇندە.

چىلىك سۈزۈك كۆكمىش. كىيىملىرىنىڭ ھەممىسى ئاقمىش. سىز ئانامنى «تەبەسسۇمى ئۆلمەس ئايال» دەيتتىڭىز - يۇ، ئەمما



ئانامنىڭ قوشۇمىسى تۈرۈلۈپ قاپتۇ. ئانام ئالدىغا ماڭغانسېرى، مېنىڭ قەدىمىم ئېغىرلىشىپ ماڭالمىدىم. ئۇنىڭ بۇرۇنقى ئۇزۇن كىرىپكىلىرى مایلىشاڭغۇ كۆرۈنىدۇ، كۆزىدىمۇ بىنەپشە نۇر، ئې-غىزىدىنمۇ كۆكۈش بىنەپشە نۇر، ھەتتاكى تىرىناقلىرى ئارىسىدە-دىنمۇ كۆكۈش بىنەپشە نۇر چېچىلىپ، چىرايىنى ئېنىق كۆرەلە-مىدىم. ئاق تەندىن تاراۋاتقان كۆكۈش نۇر كۆزلىرىمنى چاقتى، ئەمما ئانام ئىكەنلىكى ئېنىق. ئۇ مېنىڭ مەيدەمگە نەچچە قېتىم قول ئۇزاتقان بولسىمۇ، مەن رايىسىز كەينىمگە داچىپ كەتتىم. ئا-نام بارغانسېرى يوغىناپ، ئاشۇ كۆكۈش نۇرنىڭ ئىچىگە سىڭىپ كەتتى. شۇنچە چاقىرىپمۇ «ھە...» دېگۈزەلمەي ئويغىنىپ كەتتىم. — ئۇخلا، سەئىدە.

سەئىدە ئاچچىق بىر يۆتەلدى. ئازاب تۇيغۇسى ئون بەش يىل-دىن بېرى بۇ بىچارە ئاجىزەنىڭ دىلىنى يارا قىلىپ، شادلىق سىغىۋەتكە ئورۇنمۇ قالدۇرمىغانىدى. ئېغىر ھېسلىرى تىنغىلىمۇ قويماي قىيناۋاتقان نەۋرىسىگە قاراپ، موماينىڭ كۆڭلى بۇزۇلدى. سەئىدە شۇ تاپتا يېنىدا مومىسىنىڭ ئۆزىگە قاراپ تۇرغىنىنى ئە-مەس، بىر ئادەمنىڭ، ياق، بىر چوڭ سۈكۈناتنىڭ، بىر پارچە قاراڭغۇلۇقنىڭ مەۋجۇتلۇقىنىمۇ ھېس قىلالمايۋاتاتتى ھەم ھېس قىلغۇسىمۇ يوق ئىدى.

يېڭى بىر قىزغۇچ شار، ئوت شار، پاتاي دەپ تۇرغان قۇياش، ئوت ئىچىدە يالىڭاچلانغان قان رەڭ تەنلەر، تېپىرلاپ چېپىۋاتقان كۈل رەڭ ئۆچكىلەر، ئۆزىگە قاراپ نازلىنىۋاتقان ئۆلۈم نۇرلى-رى... كىچىككىنە ۋۇجۇدىنى قىسماقداپ مۇجىۋاتقان چۈشىدىكى ھېلىقى غايىب قىز، كىچىككىنە ۋۇجۇدىنى ئالدىرىتىۋاتقان شەيخنىڭ قەبرىستانلىقى، كىچىككىنە ۋۇجۇدىنى ئېچىشتۇرۇۋات-قان كۈل رەڭ ئۆچكە ئاتا...

سەئىدە كۆزىنى يۇماي دەپ تۇرۇشىغا ئۇپۇق ئۈستىگە مە-نىۋالغان قۇياشنىڭ بېشىنى كۆردى ۋە ئورنىدىن تۇرۇشقا تەرەد-دۇتلاندى. ئۇ مومىسىنىڭ داڭ يەردىلا يېپىنچىسىز توڭلۇپ يات-



قىنىنى كۆرۈپ ئىچى بىرخىل بولدى. كۆزىگە ئاچچىق ياش كېلىپ، بۇرنى ئېچىشتى.

موماي ئىنجىقلاپ تەستە ئۆرۈلدى ۋە كۆزىنى ئېچىپ ئۆزىگە قاراپ يىغلىۋېتەي دەپ قالغان نەۋرىسىگە تىكىلدى:
— موما...

— بولدى، ھېچنېمە دېمە! ئورنىمىزدىن تۇرايلى!
سەئىدەنىڭ يۈرىكىدە چايانلار مېڭىۋاتقاندەك شۇنچىلىك قىيىنالىدى. ئۆزىنى كاجاتلاپ مەڭزىدىن ئوت، ئاغزى - بۇرنىدىن قان چىقىرىۋەتكۈسى كەلدى.

— موما، نېمىشقا داق يەردە ياتتىڭىز؟ نېمىدەپ مەن ئۈچۈن ئۆزىڭىزنى قىيىنلايسىز؟

— بالام، مەن سەن ئۈچۈن، سەن مەن ئۈچۈن! بۇنىڭغا سوئال يوق!

يانمۇيان، ئۇن - تىنىسىز بۇ سەپەر يەنە باشلانغىنىدىن ئا - لەمچە خۇشالەدەك، كەڭ يوللىرىنى بۇ ئىككى ئاجىزەنىڭ ئايىغى ئۈچۈن ھازىرلىغانىدى. ئىككى تەن، ئىككى تەندىكى ئىككى روھ، ئىككى خىل سېلىنغان ئىز...

سەئىدە شورلۇق، تىكەنلىك، توپىلىق يوللاردا يالىڭايغ كې - تىۋاتقان بولسىمۇ، ئازراقمۇ ئاغرىق سەزمىدى. ئۇ مومىسىغا گەپ قىلماستىن، ئۆشنىسىدىكى تاغارنى يەرگە چۈشۈردى ۋە ئىچىدىكى كېچە ئوراپ قويغان تۆت پارچە كىتابنى قولغا ئالدى. مومىسى سەئىدەنىڭ ئىشى تۈگىگىچە ئۇنىسىز قاراپ تۇرۇپ، تاغارنى يۈدۈپ يولىنى داۋام قىلدى.

ماڭا - ماڭا، جىمجىت سەپەر چىڭقى چۈشكە قەدەم قويدى. ئۇلارنىڭ قاتتىق نانغا كۆنۈك قورساقلىرى ئېچىپ كەتكەنىدى.
— بۇ نانلارغا چىشمۇ ئۆتمىگۈدەك، شوراپ يېگىن، تەملىك بولىدۇ.

ئاغزىغا بىر بۇردا ناننى سېلىپ شۇمۇۋالغان سەئىدە ئورنىدىن تۇردى.



يول يەنلا شۇ يېتى تۇرغاندەك، ئايىغغا كۆز يەتمەيتتى. يېرىم كۈندىنمۇ نەچچىسى ئۆتۈپ كەتتى، يەنە كەچقۇرۇن، زاۋال ۋاقتى بولۇپ قالدى. سەئىدە يەردىن بېشىنى كۆتۈرمەي مېڭىۋاتاتتى. زېمىننى قاراڭغۇلۇق قاپلىشى بىلەن تەڭ، تۈنۈگۈن ئاخشام كۆرگەن مەنزىرىنى كۆرمەك ئۈچۈن بېشىنى كۆتۈرۈپ مەغرەبىگە قارىدى. ئۇنىڭ مەسكىن كۆزلىرى قىزغۇچ شاردىن ھېچبىر ئاجرايدىغاندەك ئەمەس ئىدى. ئۇ خۇددى شارنى خۇنۇك كۆزلىرىدە مەڭگۈلۈك ساقلاپ قالماقچىدەك قىلاتتى. پۇتلار توختاۋسىز ئالغا قاراپ مېڭىۋاتسىمۇ، روھ كەينىگە، ئۆتمۈشكە، يەنى ئادەم بارلىققا كەلگەن ۋە يوقلىدىغان مەنزىلگە قايتقانىدى.

ئۇ: «شاردا يەنە نۇرغۇنلىغان ئۆز قېنى بىلەن ئۆز تەنلىرىنى يۇيىدىغان قان رەڭ، يالىڭاچ ئىنسانلار ياشايدۇ. ئۇلارنىڭ تېنىدە - كى قان ئوت شارىدىكى ئوت بىلەن رەڭلىشىپ، سارغۇچ نۇر بار - غانسېرى قىزىل ئوت ئۇچقۇنى بىلەن تولىدۇ. بىز يەپ، كېيىپ، ئۇخلاپ ياشىساق، ۋاھالەنكى ئۇلار كۆيۈپ، چېپىپ، ئۆز قېنىغا چېلىشىپ ياشايدۇ...» دەپ ئويلىدى.

ئۇ نېپىز لەۋلىرىگە توساتتىن ئۇرۇلغان تولىمۇ يۇمشاق، ئەمما ئىسسىق بىر نەرسىنىڭ ئازابى بىلەن خىيالىدىن چىقتى. ئۇ بۇ سوۋۇنۇشتىن ھۇزۇرلاندى. بۇ يۇمشاق، ئىللىق نەرسىنىڭ ئۆزى كىچىكىدىن ياخشى كۆرىدىغان مامكاپ ئىكەنلىكىنى بىلدى، ئۇ ئۆزىگە بۇ گۈزەل تۇيغۇنى بەخش ئەتكەن مامكاپنى كۆرۈپ، كۆزدە - نى چىمچىقاتتى. ئۇ مامكاپنى تۇتاي دەپ قولىنى ئۈزىتىۋېدى، مامكاپ يۇقىرىغا ئۆرلىدى.

سەئىدە قوشۇمىسىنى تۇردى، كۈچلۈك بوراندا ئۇنىڭ بېشىدە - دىكى سۆسۈن ياغلىق ئۇچۇپ بويىغا ئارتىلىپ قالغان بولۇپ، ئۇزۇن تال - تال چاچلىرى يۈز - كۆزلىرىگە ئاچچىق ئۇرۇلاتتى. ئۇنىڭ جۇدۇن ئىچىدە قىيپاش تۇرغان بۇ ھالىتى تولىمۇ گۈزەل رەسىمگە، زېمىنغا، ھاۋا بوشلۇقىغا سىزىلغان ئېسىل نادىر گە - سەرگە ئوخشاپ قالغانىدى.

